

Số: **4340** /QĐ-BYT

Hà Nội, ngày **30** tháng **10** năm **2013**

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về việc công bố danh sách doanh nghiệp nước ngoài được cấp giấy phép hoạt động về thuốc và nguyên liệu làm thuốc tại Việt Nam**

**BỘ TRƯỞNG BỘ Y TẾ**

Căn cứ Luật Dược ngày 14 tháng 6 năm 2005;

Căn cứ Nghị định số 63/2012/NĐ-CP ngày 31 tháng 08 năm 2012 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Y tế;

Căn cứ Thông tư số 17/2001/TT-BYT ngày 01 tháng 08 năm 2001 của Bộ trưởng Bộ Y tế hướng dẫn doanh nghiệp nước ngoài đăng ký hoạt động về thuốc và nguyên liệu làm thuốc tại Việt Nam;

Căn cứ Thông tư số 47/2011/TT-BYT ngày 21 tháng 12 năm 2011 của Bộ trưởng Bộ Y tế sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 17/2001/TT-BYT ngày 01 tháng 08 năm 2001 của Bộ trưởng Bộ Y tế hướng dẫn doanh nghiệp nước ngoài đăng ký hoạt động về thuốc và nguyên liệu làm thuốc tại Việt Nam và Thông tư số 10/2003/TT-BYT ngày 16 tháng 12 năm 2003 của Bộ trưởng Bộ Y tế hướng dẫn doanh nghiệp nước ngoài đăng ký hoạt động về vắc xin, sinh phẩm y tế với Việt Nam;

Theo đề nghị của Cục trưởng Cục Quản lý Dược,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Công bố danh sách 30 doanh nghiệp nước ngoài được cấp giấy phép hoạt động về thuốc và nguyên liệu làm thuốc tại Việt Nam.

**Điều 2.** Doanh nghiệp nước ngoài được phép hoạt động về thuốc, nguyên liệu làm thuốc tại Việt Nam có quyền và trách nhiệm theo hướng dẫn tại Thông tư số 17/2001/TT-BYT ngày 01 tháng 08 năm 2001 của Bộ trưởng Bộ Y tế hướng dẫn doanh nghiệp nước ngoài đăng ký hoạt động về thuốc và nguyên liệu làm thuốc tại Việt Nam và Thông tư số 47/2011/TT-BYT ngày 21 tháng 12 năm 2011 của Bộ trưởng Bộ Y tế sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 17/2001/TT-BYT ngày 01 tháng 08 năm 2001 của Bộ trưởng Bộ Y tế hướng dẫn doanh nghiệp nước ngoài đăng ký hoạt động về thuốc và nguyên liệu làm thuốc tại Việt Nam và Thông tư số 10/2003/TT-BYT ngày 16 tháng 12 năm 2003 của Bộ Y tế hướng dẫn doanh nghiệp nước ngoài đăng ký hoạt động về vắc xin, sinh phẩm y tế với Việt Nam.

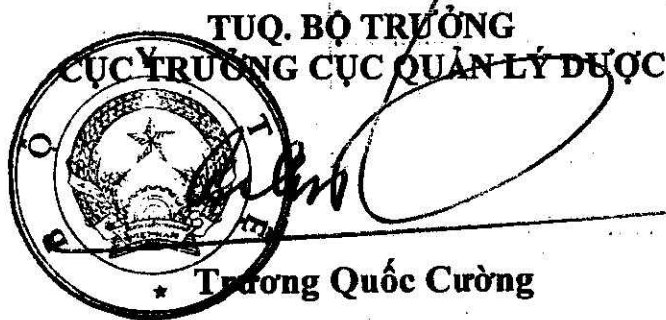
**Điều 3.** Doanh nghiệp nước ngoài phải chịu trách nhiệm trước pháp luật Việt Nam về những hành vi vi phạm của mình trong quá trình hoạt động tại Việt Nam.

**Điều 4.** Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký ban hành. Giấy phép có giá trị 05 năm kể từ ngày Quyết định này có hiệu lực.

**Điều 5.** Các Ông, Bà: Chánh Văn Phòng Bộ, Chánh Thanh tra Bộ, Vụ trưởng các Vụ Pháp chế, Hợp tác quốc tế, Tổ chức cán bộ, Cục trưởng Cục Quản lý Dược, Giám đốc doanh nghiệp nước ngoài quy định tại Điều 1 chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này.

**Nơi nhận:**

- Như Điều 5;
- Viện KNT TW, Viện KNT TP Hồ Chí Minh, Viện KĐQG vắc xin, SPYT;
- Bộ Tài Chính (Tổng Cục Hải quan);
- Văn phòng, các Phòng Cục QLD;
- Lưu: VT, QLD (02 b).



*Hà Nội, ngày 30 tháng 10 năm 2013***DANH SÁCH DOANH NGHIỆP NƯỚC NGOÀI***(Ban hành kèm theo Quyết định số 4340/QĐ-BYT ngày 30 tháng 10 năm 2013 của Bộ trưởng Bộ Y tế)*

- 
- |                    |   |
|--------------------|---|
| <b>1 Tên:</b>      | <b>Access Healthcare Inc.,</b>                    |
| <b>Địa chỉ:</b>    | 292 Fifth Avenue, 4th Fl, New York, NY 10001, USA |
| <b>Điện thoại:</b> | +1 888 866 2014 <b>Fax:</b> +1 888 530 2627       |
- 
- |                    |  |
|--------------------|--|
| <b>2 Tên:</b>      | <b>Biodeal Laboratories Pvt. Ltd.</b>  |
| <b>Địa chỉ:</b>    | 508 G.I.D.C., Estate, Wadhwan City 363035, Dist: Surendranagar, Gujarat State, India |
| <b>Điện thoại:</b> | 02752) 0 243730-31- <b>Fax:</b> (02752) 243733<br>32                                 |
- 
- |                    |   |
|--------------------|---|
| <b>3 Tên:</b>      | <b>Biological E. Limited</b>                  |
| <b>Địa chỉ:</b>    | 18/1&3, Azamabad, Hyderabad- 500020, India    |
| <b>Điện thoại:</b> | +91 40 2760 3742 <b>Fax:</b> +91 40 2763 0307 |
- 
- |                    |   |
|--------------------|---|
| <b>4 Tên:</b>      | <b>Egis Pharmaceuticals Public Ltd. Co.</b> |
| <b>Địa chỉ:</b>    | 1106 Budapest, Kereszturi ut 30-38, Hungary |
| <b>Điện thoại:</b> | 36 1 356 5555 <b>Fax:</b> 36 1 265 5529     |
- 
- |                    |  |
|--------------------|--|
| <b>5 Tên:</b>      | <b>Galien Pharma</b>                           |
| <b>Địa chỉ:</b>    | Les Hauts de Lafourcade – 32200 Gimont, France |
| <b>Điện thoại:</b> | 33 5626 78477 <b>Fax:</b> 33 5626 77844        |
- 
- |                    |  |
|--------------------|--|
| <b>6 Tên:</b>      | <b>GlaxoSmithKline Pte Ltd.</b>                                  |
| <b>Địa chỉ:</b>    | 150 Beach Road # 21-00 Gateway West, Singapore 189720, Singapore |
| <b>Điện thoại:</b> | 65 62 32 83 38 <b>Fax:</b> 65 62 91 40 38                        |
- 
- |                    |   |
|--------------------|---|
| <b>7 Tên:</b>      | <b>Haw Par Healthcare Ltd.</b>  |
| <b>Địa chỉ:</b>    | 401 Commonwealth Drive #03-03 Haw Par Technocentre, Singapore 149598, Singapore |
| <b>Điện thoại:</b> | 65 6337 9102 <b>Fax:</b> 65 6490 0258   |

- 
- 8 Tên: Hetero Labs Limited**  
**Địa chỉ:** 7-2-A2, Hetero Corporate Industrial Estate, Sanathnagar  
Hyderabad, Andhra Pradesh-AP, India  
**Điện thoại:** 0091-40-23704923/ 24/25   **Fax:** 0091-40-23704926
- 
- 9 Tên: Hong Kong Pui's Pharmaceuticals Co., Ltd.**  
**Địa chỉ:** Flat 31, 8/F, Kowloon Bay Industrial Centre, 15 Wang Hoi Road,  
Kowloon Bay, Kln, Hongkong  
**Điện thoại:** 852 2750 1275   **Fax:** 852 2331 8079
- 
- 10 Tên: Kwan Star Co., Ltd**  
**Địa chỉ:** 21F-1, No. 268, Sec. 1, Wen Hwa Road, Banciao Dist., New  
Taipei City 220, Taiwan R.O.C  
**Điện thoại:** 886-2-89690978   **Fax:** 886-2-89690979
- 
- 11 Tên: Laboratoire Chauvin**  
**Địa chỉ:** 416 Rue Samuel Morse CS 99535-34961 Montpellier Cedex 2,  
France  
**Điện thoại:** 33 4 67 12 30 30   **Fax:** 33 4 67 12 30 31
- 
- 12 Tên: Laboratorios Lesvi S.L**  
**Địa chỉ:** Av. Barcelona 69, 08970 Sant Joan Despi, Barcelona, Spain  
**Điện thoại:** 93-475-9600   **Fax:** 93-373-3020
- 
- 13 Tên: Liberty Group Trading Ltd**  
**Địa chỉ:** No. 15,5th Floor (Left) 87th Street, Mingalar Taung Nyunt  
Township, Yangon, Myanmar  
**Điện thoại:** 09 9 5001149   **Fax:** 09 9 5001149
- 
- 14 Tên: Meiji Seika Pharma Co. Ltd.**  
**Địa chỉ:** 4-16, Kyobashi 2-Chome, Chuo-Ku, Tokyo 104-8002, Japan  
**Điện thoại:** 03 3272 6511   **Fax:** 03 3281 4058
- 
- 15 Tên: Merck Sante s.a.s**  
**Địa chỉ:** 37 Rue Saint Romain 69379 Lyon Cedex 08, France  
**Điện thoại:** 33 0 4 72 78 25 25   **Fax:** 33 0 4 78 75 39 05
- 
- 16 Tên: Pharmaceutical Works Polpharma SA**  
**Địa chỉ:** Pelplinska 19, 83-200 Starogard Gdan'ski, Poland  
**Điện thoại:** 48 58 563 1600   **Fax:** 48 58 562 2353

- 
- 17 Tên:** PT. Kalbe Farma Tbk.  
**Địa chỉ:** Kawasan Industri Delta Silicon, Jl.M.H. Thamrin Blok A3-1,  
Lippo Cikarang, Bekasi, Indonesia  
**Điện thoại:** 62 21 89907333      **Fax:** 62 21 8972874
- 
- 18 Tên:** Riemsler Pharma GmbH  
**Địa chỉ:** An der Wiek 7, 17493 Greifswald - Insel Riems, Germany  
**Điện thoại:** 49 0 38 351 76 0      **Fax:** 49 0 38 351 76 778
- 
- 19 Tên:** Scott Edil Pharmacia Ltd,  
**Địa chỉ:** 54-55, Industrial Area, Phase-II, Chandigarh, 160002, India  
**Điện thoại:** 01795 271069      **Fax:** 01795 271068
- 
- 20 Tên:** Shanghai Pharmaceutical Import and export Co., Ltd  
**Địa chỉ:** No.19 Yan An Road (E) Shanghai, P.R.China, China  
**Điện thoại:** 86 21 63233200      **Fax:** 86 21 63231810
- 
- 21 Tên:** Shine Resources Limited  
**Địa chỉ:** Room 19-21, 21/F., Corporation Park, 11 On Lai Street, Shatin,  
New Territories, Hongkong  
**Điện thoại:** 852 31508418      **Fax:** 852 31508419
- 
- 22 Tên:** Swiss Parenterals Pvt., Ltd.  
**Địa chỉ:** 809, Kerala Industrial Estate G.I.D.C, NR. Bavla, Dist.  
Ahmedabad 382 220, Gujarat State, India  
**Điện thoại:** 922      800 **Fax:** 91 079 4006 2698  
9071/72/73/74
- 
- 23 Tên:** Tablets (India) Limited  
**Địa chỉ:** 179. T.H Road, Chennai 600 081, India  
**Điện thoại:** 91 44 4205 0000      **Fax:** 91 44 2858 9090
- 
- 24 Tên:** Tai Yu Chemical & Pharmaceutical Co. Ltd.  
**Địa chỉ:** No. 1 Alley 13, Lane 11, Yun San Road, Chutung, Hsinchu,  
Taiwan R.O.C  
**Điện thoại:** 886 3 58 26655      **Fax:** 886 3 5822389

- 
- 25 Tên:** Techno Drugs Ltd.  
**Địa chỉ:** 31 Segunbagicha, Dhaka-1000  
Factory: Satirpara, Narsingdi, Bangladesh  
**Điện thoại:** 0088 02 9881083      **Fax:** 0088 02 9354799
- 
- 26 Tên:** Teva Pharmaceutical Industries Ltd.  
**Địa chỉ:** Industrial Area 2, Har Hahotzvim Jerusalem, Israel  
**Điện thoại:** 972 3 926 7268      **Fax:** 972 3 926 7851
- 
- 27 Tên:** Thai Nakorn Patana Co., Ltd.  
**Địa chỉ:** 94/7 Soi Ngamwongwan 8 (Yimprakorb), Ngamwongwan Road, Nonthaburi 11000, Thailand  
**Điện thoại:** +662 555 999      **Fax:** + 662 589 2729
- 
- 28 Tên:** Torrent Pharmaceuticals Ltd.  
**Địa chỉ:** Torrent House off Ashram Road, Ahmedabad 380 009, India  
**Điện thoại:** 079 658 5090      **Fax:** 079 658 2100
- 
- 29 Tên:** Vivimed Labs Ltd.  
**Địa chỉ:** 2nd Floor, Veernag Towers, Habsiguda, Hyderabad 500 007, A.P, India  
**Điện thoại:** + 91 40 2717 6005/06      **Fax:** + 91 40 2715 0599
- 
- 30 Tên:** Yichang Humanwell Pharmaceutical Co., Ltd.  
**Địa chỉ:** No. 19 Dalian Road, Yichang Economic & Technology Developing Zone, Hubei, China  
**Điện thoại:** 86 717 6345071      **Fax:** 86 717 6345002

**Tổng số: 30 Doanh nghiệp**

